



# Canadian Automobile Association

1145 Hunt Club Road, Suite 200 Ottawa ON K1V 0Y3  
Telephone (613) 247-0117 Fax (613) 247-0118  
www.caa.ca

#### PATRON:

Her Excellency  
The Right Honourable  
Adrienne Clarkson  
C.C., C.M.M., C.D.  
Governor General of  
Canada

#### OFFICERS:

Chair of the Board:  
J. Crawford Reid, FCA,  
Brantford

Vice Chair of the Board:  
R. Shawn Smith, Q.C.,  
Regina

President:  
David Flewelling, CA,  
Ottawa

#### MEMBER CLUBS:

CAA British Columbia  
Alberta Motor Association  
CAA Saskatchewan  
CAA Manitoba  
CAA Mid-Western Ontario  
CAA South Central Ontario  
CAA Niagara  
CAA Central Ontario  
CAA North & East Ontario  
CAA Québec  
CAA Maritimes

#### AFFILIATED WITH:

American Automobile  
Association  
Alliance Internationale de  
Tourisme  
Fédération Internationale  
de l'Automobile  
Federation of Interamerican  
Touring & Automobile Clubs

Le 20 octobre 2003

M. Walt Lastewka, député  
Président, Comité permanent de l'industrie,  
des sciences et de la technologie  
Chambre des communes  
Ottawa ON K1A 0A6

Monsieur,

En juin 2003, l'Association canadienne des automobilistes (CAA) vous a écrit concernant la nécessité pour le gouvernement du Canada d'agir rapidement afin que les prix élevés de l'essence soient réduits, ce qui est indispensable. En plus de lancer cet appel, nous avons proposé une série de recommandations concrètes qui pourraient être appliquées à court terme pour aider les consommateurs canadiens à faire des choix plus éclairés à la pompe. Par souci de commodité, nous avons joint à la présente une copie de notre envoi du mois de juin.

Depuis notre dernière lettre, un état d'urgence a été déclaré en Ontario pendant la panne massive du mois d'août. Les Ontariens se sont essentiellement unis alors pour assurer un climat de collaboration. Malheureusement, certains détaillants d'essence se sont vus accuser d'avoir profité de la situation pour hausser les prix. Au Québec, des membres de la CAA se sont dits inquiets des disparités qu'ils ont observées pendant cette période dans l'établissement des prix un peu partout dans la province.

Ces allégations de prix excessifs pour un produit de consommation essentiel pendant un état d'urgence se sont ajoutées aux graves inquiétudes manifestées par bon nombre de membres de la CAA dans certaines régions du pays concernant la volatilité des prix au détail de l'essence sur le marché intérieur, ainsi qu'aux doutes accrus des consommateurs quant à la nature concurrentielle du marché de l'essence au détail au Canada. Ces consommateurs méritent que leurs préoccupations fassent l'objet d'études et que la lumière soit faite sur ces allégations.

Nous demandons maintenant au Comité permanent de l'industrie, des sciences et de la technologie d'étendre son étude sur les questions de prix de l'essence et d'examiner tout particulièrement les allégations de gonflement des prix qui ont pu être formulées.

La CAA s'intéresse vivement au résultat des travaux du Comité. Au fil des ans, elle a toujours cherché à faire en sorte que le gouvernement fédéral fasse preuve de vigilance et prenne des mesures à l'égard de cet important problème relié à la consommation et à l'économie, et nous continuerons de voir aux besoins de nos membres dans ce domaine.

Nous espérons que nos commentaires se sont avérés constructifs et utiles. Nous avons sans cesse communiqué des solutions de rechange utiles à l'intention de nos membres pour leur permettre de réduire leur consommation d'essence, et nous serions heureux de collaborer avec vous et vos collègues du Comité pour faire valoir les recommandations que nous vous avons soumises. M. Daniel Tessier, vice-président, Affaires publiques à la CAA, a communiqué avec votre adjoint pour organiser une rencontre. Entre temps, si jamais vous avez des questions ou si vous souhaitez discuter davantage de nos propositions, appelez-moi au (613) 247-0117.

Veuillez agréer, Monsieur, l'expression de mes salutations distinguées.

**(L'original signée par David Flewelling, CA)**

David Flewelling, CA  
Président

C. c. :

***Membres du Comité permanent de l'industrie, des sciences et de la technologie***

Dan McTeague, député, vice-président

James Rajotte, député, vice-président

André Bachand, député

Larry Bagnell, député

Paul Crête, député

Brian Fitzpatrick, député

Cheryl Gallant, député

Jocelyne Girard-Bujold, député

Serge Marcil, député

Brian Masse, député

L'hon. Gilbert Normand, député

Andy Savoy, député

Brent St. Denis, député

Paddy Torsney, député

Joseph Volpe, député